

昨晨接香港訪員來電

◎華僑援助東北義勇軍籌捐處事  
逕啟者本處昨開全體職員會議決議籌款購機捐送祖國前方抗日將士凡我僑民莫不同情斯舉如遠地僑胞欲助款購機者請照下列住址寄來為荷  
本處通訊 E. N. Relief Board of Vancouver  
262 Pender St. E. Vancouver, B. C. (an)

本處駐片打街舊綸昌舖位籌款員  
籌款時間 日場由下午貳時起至四時止  
晚場由八時起至拾時止  
由四月拾八日起輪流值日

十八	關崇穎	雷卓平	廖伯良	周成鏞	林立寬
十九	葉求茂	伍善予	曾石泉	林煥庭	余玉中
廿日	李日如	薛仕杰	曹美定	李慕生	葉求鈞
廿壹	陳宜耀	林普慶	高福宇	吳寄生	侯民堂
廿貳	胡峰卓	周振輝	高陳	黃在約	吳照光
廿三	趙屏珊	吳品	胡英三	林賢秋	李照祢
廿四	曾雲峯	馬福崇	周耀初	雷家葵	林立棠
廿五	朱廣偉	何登任	孫溢芳	劉奕	陳辯惑
廿六	吳季謙	黃文甫	林德調	盧啟元	李矩悅
廿七	徐如悅	鄭漢持	蔡英腴	鄭厚沾	周來
廿八	張炳堅	黃生元	高耀亞	沈潤連	林桂文
廿九	劉繼容	黃源昭	陳平章	關若愚	蘇庚灶
三十	蔣安熬	黃蘭良	黃樹栢	曹振	梁雨蒼
		黃寬珠	陳潤	黃灼世	林家俊
		黃昂湛	雷學益		鄧滿隆

雲高 (美) (和) (棧) 精製臘味發行  
Mee Wo Jan Co. Ltd.  
517 Carrall Street  
Vancouver B. C.  
Phone Sey. 8705

本公司採用上等材料精製臘味發行之貨色久矣取價之廉各嘉客大小歡迎

◎林南啟事  
弟今日回埠矣照常承接木工修造玻璃屋油漆等項住址在城多利埠鐵路街門牌五六壹號樹滋房恐未週知故特登報白如有梓里光顧隨時應命  
▲賊線 E. 4644

◎恭頌醫痔能手  
啟者弟邇來突嬰痔疾癢食難安惟苦無醫治之方幸賴友人介紹往李門順先生處診療蒙先生牛痲痲在抱本其所學用心施治結果着手成春患處平復頃者起居如常還我自由忭快奚似感先生大德于靡既而無瓊瑤之報慙祿實深用綴片言於報以鳴謝悃并為患此疾求醫者作介紹焉  
李門順先生現寓緬街九五八號漢興公司  
通信處活生藥行 雲埠惠和房恩昌唐辰謹頌

今朝香港滙價每百三十三元零六毛